

## Informations de sécurité et déclarations ISED

### Instructions importantes de conformité à la sécurité

- Lisez et conservez les instructions du fabricant de votre équipement.
- Placez l'équipement électronique dans un endroit facilement accessible et suffisamment proche d'une prise électrique pour accommoder la longueur du cordon d'alimentation et débranchez-le rapidement en cas de problème.
- Placez l'équipement électronique sur une surface stable. La surface doit supporter la taille et le poids de l'équipement électronique.
- Placé directement sur un meuble sensible à la chaleur, le produit pourrait en altérer la couleur ou la surface.
- Ne placez pas d'autres équipements, lampes, livres, vases avec du liquide ou tout autre objet sur le dessus de l'équipement électronique.
- Ne pas placer dans l'un des endroits suivants : à l'extérieur, sur un lit, un canapé, un tapis ou une surface similaire ou sur un radiateur ou une source de chaleur.
- Avant de nettoyer l'équipement électronique, débranchez-le de la prise électrique. Utilisez un chiffon humide pour nettoyer. N'utilisez pas de nettoyant liquide ou d'aérosol.
- N'utilisez pas de dispositif de nettoyage magnétique / statique (dépoussiéreur) pour nettoyer l'équipement électronique.
- N'introduisez jamais d'objets de quelque sorte que ce soit dans les ouvertures du produit, car ils pourraient toucher des points de tension dangereuse ou court-circuiter des pièces, ce qui pourrait provoquer un incendie ou une électrocution.
- N'exposez pas l'équipement électronique au liquide ou à l'humidité.
- Ne pas placer sur une surface humide. Ne renversez pas de liquides sur ou à proximité de l'équipement électronique.
- N'utilisez pas d'accessoires avec l'équipement électronique, sauf sur recommandation de votre fournisseur de service de distribution.
- Ne surchargez pas les prises électriques, les rallonges ou les prises de courant intégrées, car cela pourrait entraîner un risque d'incendie ou d'électrocution.
- Mettez à la terre votre système de câble pour fournir une certaine protection contre les surtensions et les charges statiques accumulées. Branchez votre équipement électronique sur un protecteur de surtension pour réduire le risque de dommages causés par la foudre et les surtensions. Si vous avez des questions, appelez votre fournisseur de service de distribution.
- Disposez tous les cordons d'alimentation de manière à ce que les personnes ne puissent pas marcher sur les cordons, placer des objets sur les cordons pourrait les endommager. Accordez une attention particulière aux cordons aux points de connexion et aux endroits où les cordons sortent de l'équipement électronique.
- Une étiquette sur l'équipement électronique indique la source d'alimentation. Opérer uniquement à partir d'une prise électrique qui a la tension et la fréquence que l'étiquette indique. Si vous n'êtes pas sûr du type d'alimentation de votre résidence, consultez votre compagnie d'électricité locale.
- L'équipement électronique a une prise à deux broches. Si cette prise est polarisée, elle a une broche large et une broche étroite. Cette prise ne convient que dans un sens. Si vous ne parvenez pas à insérer complètement cette fiche dans la prise, contactez un électricien pour remplacer votre prise obsolète.
- N'ouvrez pas le couvercle de l'équipement électronique. Confiez toute réparation à un personnel qualifié uniquement.
- Pour les dommages nécessitant un entretien, débranchez l'équipement électronique de la prise électrique. Référez-vous à du personnel qualifié lorsque l'une des situations suivantes ce produit :
  - Il y a des dommages à la prise d'alimentation.
  - Le liquide pénètre dans l'équipement électronique.
  - Il y a exposition à la pluie ou à l'eau.
  - L'opération n'est pas normale.
  - Si vous laissez tomber l'équipement électronique ou s'il est endommagé.
  - Si l'équipement électronique présente un changement distinct de performance.

À la fin de tout service ou réparation de l'équipement électronique, le technicien effectuera des vérifications de sécurité pour déterminer si l'équipement est en bon état de fonctionnement

- L'équipement électronique a été qualifié dans des conditions d'essai qui comprenaient l'utilisation des câbles fournis. Utilisez uniquement les câbles d'alimentation et d'interface fournis et installez-les correctement.
- L'installation de l'équipement électronique doit être conforme aux codes de câblage nationaux et être conforme aux réglementations locales.
- Connectez l'adaptateur AC/DC fourni par le fabricant. Utilisez uniquement un adaptateur secteur fourni et approuvé par le fabricant. L'appareil Sagemcom Android TV DIW3930 COGECO STB nécessite l'utilisation d'un adaptateur secteur 12 Vcc, 1 A conforme PS2 ou LPS selon l'annexe Q de la norme UL 62368-1, édition 2. Toujours brancher d'abord le câble de l'adaptateur secteur dans l'appareil puis le cordon d'alimentation dans l'adaptateur secteur, et enfin le cordon d'alimentation dans la prise secteur. Si vous ne suivez pas cet ordre de connexions, vous risquez une décharge électrique. Assurez-vous que le cordon d'alimentation est correctement inséré dans le bloc d'alimentation et qu'il est correctement enfoncé dans le logement. Il est très important de pousser le cordon d'alimentation jusqu'au fond du renforcement. S'il est mal connecté, cela peut provoquer un risque d'incendie ou de choc électrique.

### Déclarations d'Innovation, Sciences et Développement Economique Canada (ISDE)

Cet appareil numérique de classe B est conforme aux normes canadiennes NMB-003.

Ce produit est conforme aux spécifications techniques applicables d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada.

Cet appareil est conforme à la norme CNR-247 des Règles d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada.

L'opération est soumise aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne peut pas causer d'interférences nuisibles, et
2. Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable

### NOTE IMPORTANTE :

Déclaration d'exposition aux radiations :

Cet équipement est conforme à « Innovation, Sciences et Développement économique Canada CNR-102 pour les limites d'exposition aux radiations établies pour un environnement non contrôlé ».

Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance supérieure à 20 cm (0,66 pieds) entre le produit et votre corps.

Pour de plus amples informations sur le produit, consulter le site internet ou faites votre demande à l'adresse indiquée à la fin du document.

### Licences

HDMI, le logo HDMI et High-Definition Multimedia Interface sont des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.

Fabriqué sous licence Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio et le symbole double D sont des marques commerciales de Dolby Laboratories.

Couvert par une ou plusieurs revendications des brevets listés à l'adresse [patentlist.hevcadvance.com](http://patentlist.hevcadvance.com).

Produit sous licence du portfolio de brevet AVC pour l'utilisation personnelle et non commerciale par un consommateur pour : (i) encoder de la vidéo conformément au standard AVC (« AVC-vidéo ») et/ou (ii) décoder de la vidéo AVC encodée par un consommateur dans le cadre d'une activité personnelle et non commerciale et/ou obtenu par un fournisseur de contenus vidéo licencié pour la fourniture de vidéos AVC. Aucune licence n'est accordée pour tout autre usage. Des informations complémentaires peuvent être obtenues de MPEG LA, LLC sur <http://www.mpegla.com>.

Les propriétaires de contenu utilisent la technologie d'accès au contenu numérique Microsoft PlayReady™ afin de protéger leur propriété intellectuelle, y compris celui soumis à droit d'auteur. Ce produit utilise la technologie PlayReady pour accéder au contenu protégé par PlayReady et/ou en WMDRM. Si le produit ne parvient pas à mettre en œuvre les restrictions sur l'utilisation du contenu, les propriétaires de celui-ci peuvent demander à Microsoft de révoquer la capacité de ce produit à traiter du contenu protégé par PlayReady. Cette révocation ne doit pas affecter le contenu non protégé ni le contenu protégé par d'autres technologies d'accès au contenu. Les propriétaires de contenu peuvent vous demander de mettre à jour PlayReady pour accéder à leurs contenus. Si vous refusez une telle mise à jour, vous ne pourrez avoir accès au contenu qui nécessite cette mise à jour.

Android TV est une marque de Google LLC.

Toutes les autres marques et logos sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs propriétaires respectifs.

---

### Sagemcom Broadband SAS

250, route de l'Empereur - 92848 Rueil-Malmaison Cedex - France  
Tel. : +33 (0)1 57 61 10 00 - Fax : +33 (0)1 57 61 10 01  
[www.sagemcom.com](http://www.sagemcom.com)

**HDMI**®  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

**Dolby** Audio

**HEVC** Advance™



## Safety Information and ISED Statements

### Important Safety Compliance Instructions

- Read and retain instructions from the manufacturer of your equipment.
- Place the electronic equipment in a location that is easily accessible and close enough to an electrical outlet to accommodate the length of the power cord and unplugged quickly in case of a problem.
- Place the electronic equipment on a stable surface. The surface must support the size and weight of the electronic equipment.
- If placed in direct contact with a heat-sensitive piece of furniture, product may alter its color or surface.
- Do not place other equipment, lamps, books, vases with liquid, or any other object on the top of the electronic equipment.
- Do not place in any of the following locations: - Outdoors -On a bed, sofa, rug, or similar surface - Over a radiator or a heat register
- Before cleaning the electronic equipment, unplug it from the electrical outlet. Use a damp cloth to clean. Do not use a liquid cleaner or an aerosol cleaner. Do not use a magnetic/static cleaning device (dust remover) to clean the electronic equipment.
- Never push objects of any kind into this product through openings as they may touch dangerous voltage points or shortout parts that could result in a fire or electric shock.
- Do not expose the electronic equipment to liquid or moisture.
- Do not place on a wet surface. Do not spill liquids on or near the electronic equipment.
- Do not use accessories with the electronic equipment unless recommended by your cable service provider.
- Do not overload electrical outlets, extension cords, or integral convenience receptacles, as this can result in a fire or electric shock.
- Ground (earth) your cable system to provide some protection against voltage surges and built-up static charges. Plug your electronic equipment into a surge protector to reduce the risk of damage from lightning strikes and power surges. If you have questions, call your cable service provider.
- Arrange all power cords so that people can't walk on the cords, place objects on the cords, or place objects against the cords, which can damage them. Give particular attention to the cords at the point at which the cord connects to the plug, at electrical outlets, and at the places where the cords exit the electronic equipment.
- A label on the electronic equipment indicates the correct power source. Operate only from an electrical outlet that has the voltage and frequency that the label indicates. If you are unsure of the type of power supply to your residence, consult your local power company.
- The electronic equipment has a two-prong plug. If this plug is polarized, it has one wide prong and one narrow prong. This plug fits only one way. If you are unable to insert this plug fully into the outlet, contact an electrician to replace your obsolete outlet.
- Do not open the cover of the electronic equipment. Refer all servicing to qualified personnel only.
- For damage that requires service, unplug the electronic equipment from the electrical outlet. Refer to qualified personnel when any of the following occurs:
  - *There is damage to the power plug*
  - *Liquid enters the electronic equipment*
  - *There is exposure to rain or water*
  - *Operation is not normal*
  - *If you drop or damage the electronic equipment*
  - *If the electronic equipment exhibits a distinct change in performance.*

Upon completion of any service or repairs to the electronic equipment, the service technician will perform safety checks to determine that the equipment is in proper operating condition.

- The electronic equipment was qualified under test conditions that included the use of the supplied cables between system components. Use only the provided power and interface cables and install them properly.
  - Installation of electronic equipment must be in accordance with national wiring codes and conform to local regulations.
- Connect the manufacturer supplied AC to DC power adapter. Only use a manufacturer supplied and approved power adapter. The Sagemcom Android TV DIW3930 COGECOSTB device requires the use of a 12 VDC, 1 A in compliance with PS2 or LPS according to annex Q of UL 62368-1, edition 2. Always first plug the mains adapter lead into the device then the mains lead into the mains adapter, and finally the mains lead into the mains socket. If you do not follow this order of connections, you may get an electric shock. Make sure that the mains lead is properly inserted into the power supply unit, and that it is correctly pushed into the recess. It is very important to push the mains lead until the recess bottom. If it is incorrectly connected this may cause a risk of fire or electric shock.

### Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) Statements

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

This product meets the applicable Innovation, Science and Economic Development Canada technical specifications. This device complies with RSS-247 of the Innovation, Science and Economic Development Canada Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

#### IMPORTANT NOTE:

Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with "Innovation, Science and Economic Development Canada RSS-102 for radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment". This equipment should be installed and operated with a distance greater than 20cm (0.66ft) between the device and your body.

For detailed product information, please consult website url or request to address at the end of the document.

#### Federal Communications Commission (FCC) Statements.

FCC ID: VW3DIW3930

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Modifications: You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

#### FCC Responsible Party:

Sagemcom USA - 14651 N. Dallas Parkway Suite 900 - Dallas, TX 75254

Phone: (+1) 972-674-4100

#### Radio Frequency Interference Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- 1) Reorient or relocate the receiving antenna.
- 2) Increase the separation between the equipment and receiver.
- 3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- 4) Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

#### FCC Radiation Exposure Statement

This equipment complies with "FCC1.1310" for radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. This device produces radio frequency energy in the 2.4 GHz and 5 GHz spectrum. The antenna should be positioned to keep a distance greater than 20cm (0.66ft) from the radiating element to any nearby person.

### Licenses

HDMI, HDMI logo and High Definition Multimedia Interface are registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

Covered by one or more claims of the patents listed at [patentlist.hevcadvance.com](http://patentlist.hevcadvance.com)

This product is licensed under the AVC patent portfolio license for the personal and non-commercial use of a consumer to (i) encode video in compliance with the AVC standard ("AVC- video") and/or (ii) decode AVC video that was encoded by a consumer engaged in a personal and non-commercial activity and/or was obtained from a video provider licensed to provide AVC-video. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information may be obtained from MPEG LA, LLC see <http://www.mpegla.com>.

Content owners use Microsoft PlayReady™ content access technology to protect their intellectual property, including copyrighted content. This device uses PlayReady technology to access PlayReady protected content and/or WMDRM- protected content. If the device fails to properly enforce restrictions on content usage, content owners may require Microsoft to revoke the device's ability to consume PlayReady-protected content. Revocation should not affect unprotected content or content protected by other content access technologies. Content owners may require you to upgrade PlayReady to access their content. If you decline an upgrade, you will not be able to access content that requires the upgrade.

Android TV is a trademark of Google LLC.

All other brands and logos are trademarks or registered trademarks of their respective owners